



ZÁPISNICA

Schôdza, ktorá sa konala 27. júna 2023 od 9.00 do 12.30 h a od 14.30 do 18.30 h

BRUSEL

Schôdza sa začala v utorok 27. júna 2023 o 9.05 h. Predsedal jej predseda Younous Omarjee.

27. júna 2023 od 9.00 do 11.30 h

1. Prijatie programu schôdze

Rozhodnutie: Program schôdze bol prijatý v podobe uvedenej v tejto zápisnici. O bodoch 6 a 7 sa bude diskutovať ako o jednom bode.

2. Oznámenia predsedníctva

3. Stanovenie rámca na zaistenie bezpečných a udržateľných dodávok kritických surovín a zmena nariadení (EÚ) č. 168/2013, (EÚ) 2018/858, 2018/1724 a (EÚ) 2019/1020

REGI/9/11794

***I 2023/0079(COD) COM(2023)0160 – C9-0061/2023

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko:

Franc Bogovič (PPE)

AM – PE749.235v01-00

Gestorský výbor:

ITRE* – Nicola Beer (Renew)

PR – PE746.959v01-00

AM – PE749.175v01-00

AM – PE749.174v01-00

AM – PE749.173v01-00

AM – PE749.172v01-00

- preskúmanie pozmeňujúcich návrhov
- termín na predkladanie pozmeňujúcich návrhov: **2. júna 2023 12.00 h**

Rečníci: Younous Omarjee, Franc Bogovič, Erik Bergkvist, Susana Solís Pérez, Martina Michels, Daniel Buda, Bronis Ropè, Andrey Novakov, Mauri Pekkarinen, Robert Lindner (GR GROW, Európska komisia).

4. Prezentácia štúdie tematickej sekcie B o spolupráci regiónov a miest z EÚ s ich ukrajinskými partnermi

Rečníci: Younous Omarjee, Maciej Smetkowski (docent, EUROREG, Varšavská univerzita), Nathalie Verschelde (GR REGIO, Európska komisia), Marcos Ros Sempere, Stanislav Polčák, Martina Michels, Daniel Buda, Bronis Ropè.

5. Výmena názorov o rozpočtovom postupe na rok 2024 so spravodajcom výboru BUDG Siegfriedom Mureşanom

Rečníci: Younous Omarjee, Siegfried Mureşan (BUDG), Niklas Nienass, Marcos Ros Sempere, Martina Michels, Daniel Buda, Nora Mebarek.

6. Služobná cesta do Rumunska, 15. – 17. mája 2023

REGI/9/12266

- Správa pre výbor

7. Služobná cesta do Marseille a Bouches-du-Rhône (Francúzsko), 19. – 21. júna 2023

REGI/9/12267

- Správa pre výbor

Rečníci: Younous Omarjee, Daniel Buda, Nora Mebarek, Irène Tolleret, François Alfonsi.

Schôdza sa skončila o 11.42 h.

27. júna 2023 od 11.30 do 12.30 h (za zatvorenými dverami)

8. Schôdza koordinátorov (rozhodnutia sú uvedené nižšie v zápisnici)

27. júna 2023 od 14.30 do 18.30 h

Schôdza sa začala v utorok 27. júna 2023 o 14.38 h. Predsedal jej predseda Younous Omarjee.

9. **Verejné vypočutie na tému Podnikanie a zakladanie MSP vo vidieckych oblastiach: vytváranie príležitostí**

Rečníci: Younous Omarjee, Fernando Ruenes (Asturiana de Fresas); Elena Garcia (Coworking, Eichsfeld e.V); Liisa Ansala (Laponská obchodná komora), Wolfgang Munch (GR REGIO, Európska komisia), Daniel Buda, Mauri Pekkarinen, Bronis Ropè, Marcos Ros Sempere, Niklas Nienass, Isabel Benjumea Benjumea, Rovana Plumb.

10. **Prepracovanie budúceho rámca štrukturálnych fondov EÚ na podporu regiónov obzvlášť postihnutých výzvami súvisiacimi s transformáciou automobilového priemyslu, zelenou a digitálnou transformáciou**

REGI/9/11994

2023/2061(INI)

Spravodajkyňa:

Susana Solís Pérez (Renew)

PR – PE748.970v02-00

Gestorský výbor:

REGI

Výbor požiadany o stanovisko:

BUDG Rozhodnutie: bez stanoviska

- preskúmanie návrhu správy
- termín na predkladanie pozmeňujúcich návrhov: **4. júla 2023 12.00 h**

Rečníci: Younous Omarjee, Susana Solís Pérez, Andrey Novakov, Marcos Ros Sempere, Martina Michels, Niklas Nienass, Krzysztof Hetman, Vlad-Marius Botoș, Matthias Ecke, Anna Wagner (GR REGIO, Európska komisia).

11. **Prezentácia preskúmania viacročného finančného rámca (VFR) na roky 2021 – 2027 v polovici trvania za účasti generálnej riaditeľky GR pre rozpočet Stéphanie Risovej**

Rečníci: Younous Omarjee, Stephanie Riso (GR BUDG, Európska komisia), Marcos Ros Sempere, Daniel Buda, Susana Solís Pérez.

12. **Prezentácia Platformy strategických technológií pre Európu (platformy STEP) za účasti komisárky pre súdržnosť a reformy Elisy Ferreirovej**

Rečníci: Younous Omarjee, Commissioner Elisa Ferreira, Andrey Novakov, Marcos Ros Sempere, Susana Solís Pérez, Niklas Nienass, Martina Michels, Denis Nesci, Alessandro Panza, Cristina Maestre Martín De Almagro, Vlad-Marius Botoș, Bronis Ropè, Daniel Buda, Rovana Plumb, Stéphane Bijoux, Matthias Ecke, Mauri Pekkarinen.

13. Rôzne otázky

14. Nasledujúca schôdza

- 19. júla 2023

Schôdza sa skončila o 18.36 h.

8. Schôdza koordinátorov (rozhodnutia)

1. Tabuľka bodov
2. Postúpenia
3. Verejné vypočutie na tému Zjednodušenie politiky súdržnosti: výmena názorov s konečnými príjemcami a riadiacimi orgánmi o konkrétnych ťažkostiach pri riadení fondov, 24. októbra 2023
4. Postup výboru REGI v súvislosti s návrhom rozpočtu na rok 2024: aktualizácia a mandát
5. Medziparlamentná schôdza výborov o budúcnosti politiky súdržnosti po roku 2020: zmena dátumu
6. Vymenovanie stáleho spravodajcu pre vzťahy medzi EÚ a Ukrajinou
7. Služobná cesta do Kyjeva, Ukrajina: aktuálne informácie
8. Koordinačná skupina pre vidiecky pakt
9. Týždeň rodovej rovnosti 2023
10. Rôzne otázky

1. Tabuľka bodov

Koordinátori vzali na vedomie súčasný stav tabuľky.

2. Postúpenia

Revízia VFR

Návrh Komisie na nariadenie, ktorým sa zriaďuje Platforma strategických technológií pre Európu (platforma STEP)
COM(2023)0335; 2023/0199(COD)

Gestorský výbor: *ITRE*

Výbory požiadané o stanovisko: *ENVI, EMPL, REGI, ECON, BUDG*

Koordinátori poverili predsedajúceho, aby rokoval o posilnenej úlohe výboru REGI podľa článku 58 (spoločný výbor) alebo prípadne článku 57 (pridružený výbor).

Návrh nariadenia Rady, ktorým sa mení nariadenie (EÚ, Euratom) 2020/2093, ktorým sa stanovuje viacročný finančný rámec na roky 2021 až 2027, predložený Komisiou
COM(2023)0337; 2023/0201(APP)

Gestorský výbor: *BUDG*

Výbory požiadané o stanovisko: *všetky výbory*

Koordinátori poverili predsedajúceho, aby vypracoval stanovisko vo forme listu k predbežnej správe výboru BUDG v súvislosti s revíziou VFR.

Nelegislatívne stanovisko

Návrh rozhodnutia Európskeho parlamentu a Rady o mobilizácii Európskeho fondu na prispôsobenie sa globalizácii na pomoc pracovníkom, ktorí prišli o zamestnanie – EGF/2023/001 BE/LNSA – Belgicko
2023/0152(BUD) – COM(2023)0210 – C9-0194/2023

Gestorský výbor: BUDG

Výbory požiadané o stanovisko: EMPL, REGI

Koordinátori schválili návrh listu, v ktorom sa uvádza, že výbor REGI nemá námietky proti navrhovanej mobilizácii Európskeho fondu na prispôsobenie sa globalizácii (EGF).

3. Verejné vypočutie na tému Zjednodušenie politiky súdržnosti: výmena názorov s konečnými príjemcami a riadiacimi orgánmi o konkrétnych ťažkostiach pri riadení fondov, 24. októbra 2023

Koordinátori schválili pre toto verejné vypočutie týchto rečníkov:

- **riadiaci orgán regiónu Hauts-de-France**;
- pán **Georg PLATZER** – generálny riaditeľ a majiteľ spoločnosti Ramsauer & Stuermer Consulting (R&S);
- pani **Rossella Carparelli**, z riadiaceho orgánu regiónu Apúlia;
- pán **Andrés Rodríguez-Pose**, profesor hospodárskej geografie na London School of Economics (navrhnutý skupinou S&D počas schôdze).

4. Postup výboru REGI v súvislosti s návrhom rozpočtu na rok 2024: aktualizácia a mandát

Koordinátori poverili predsedajúceho, aby predložil pozmeňujúce návrhy v mene výboru v súlade s obvyklým postupom.

5. Medziparlamentná schôdza výborov o budúcnosti politiky súdržnosti po roku 2020: zmena dátumu

Koordinátori súhlasili s usporiadaním medziparlamentnej schôdze v novom termíne, ktorý odporučila Konferencia predsedov výborov, konkrétne 7. novembra 2023.

6. Vymenovanie stáleho spravodajcu pre vzťahy medzi EÚ a Ukrajinou

Koordinátori rozhodli, že pán **Marcos Ros Sempere** (S&D) bude stálym spravodajcom výboru pre vzťahy medzi EÚ a Ukrajinou.

7. Služobná cesta do Kyjeva, Ukrajina: aktuálne informácie

Koordinátori vzali na vedomie aktuálne informácie o tejto služobnej ceste.

8. Koordinačná skupina pre vidiecky pakt

Koordinátori vzali na vedomie výzvu na predloženie nominácií do 7. júla do konca pracovného času s cieľom prijať rozhodnutie na ich nasledujúcej schôdzi. Treba poznamenať, že koordinátor skupiny S&D navrhol počas schôdze Isabel Carvalhaisovú.

9. Týždeň rodovej rovnosti 2023

Koordinátori schválili návrh predsedajúceho vytvoriť krátke video o súdržnosti a rodovej rovnosti s krátkymi prejavmi členov výboru REGI.

10. Rôzne otázky

Skupina Renew informovala koordinátorov o nadchádzajúcej žiadosti o povolenie usporiadať časť konferencie o balíku Fit for 55 v priestoroch Európskeho parlamentu v marci 2024. V súlade s pravidlami, ktorými sa riadi využívanie priestorov Parlamentu externými subjektmi, musia takéto žiadosti schváliť a písomne odôvodniť najmenej dva parlamentné výbory. Skupina Renew zašle skupinám podrobnejšie informácie.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Younous Omarjee (Chair), Krzysztof Hetman (1 st Vice-Chair), Vlad-Marius Botoș (2 nd Vice-Chair), Nora Mebarek (3 rd Vice-Chair), Isabel Benjumea Benjumea (4 th Vice-Chair)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
François Alfonsi, Erik Bergkvist, Stéphane Bijoux, Franc Bogovič, Matthias Ecke, Manolis Kefalogiannis, Cristina Maestre Martín De Almagro, Martina Michels, Dan-Ștefan Motreanu, Denis Nesci, Niklas Nienass, Andrey Novakov, Alessandro Panza, Marcos Ros Sempere, Susana Solís Pérez, Irène Tolleret
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Daniel Buda, Mauri Pekkarinen, Rovana Plumb, Stanislav Polčák, Bronis Ropé

209 (7)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Πεc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförändens inbjudan
Maciej Smetkowski, Associate Professor, Centre for European Regional and Local Studies (EUROREG), Warsaw University; Fernando Ruenes, Owner and head, Asturiana de Fresas; Elena Garcia, Founder of Coworking Eichsfeld e.V.; Liisa Ansala, CEO and President of Lapland Chamber of Commerce

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nðukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Commissioner Elisa Ferreira, Filip Chybalski (DG REGIO), Moray Gilland (DG REGIO), Robert Lindner (DG GROW), Ioana Rus (DG REGIO), Nathalie Vershelde (DG REGIO), Anna Wagner (DG REGIO)
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istutuzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituiçōes e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги судiонici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Sekretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmién sihteeristö/De politiska grupernas sekretariat</p>	
PPE	Pawel Kaleta, Botond Torok-Illyes, Nicolae Banda
S&D	Rasa Rudzkyte, Staffan Dahl, Duarte Carrasquinho
Renew	Colin Mark Duggan, Henning Schuechner
Verts/ALE	Alan Keckes, Rikarda Plenz, Andrea Picone
ID	Valeria Forlani, Alexandre Heuzey
ECR	Alessandro Scuncio
The Left	Antoine Bazantay
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PAPA DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	<p>Sabina Magnano, Marek Kolodziejcki</p>

<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Jurídico/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komitato sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>Radek Pilar, Roberto Giannella, Beata Grzebieluch, Gustavo Lopez Cutillas, Tajana Ljubicic, Chrysostomos Panagiotou, Fabienne Pondeville, Isabel Provenza Tomas, Eleni Zacharaki, Anton Medhi Guillaume</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>Lisa Mutke</p>

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsedá/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vici 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jāsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funcionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman